

## Metaforák és metonímiák

### **A**BSZTRAKT FEJLŐDÉS (HALADÁS)

TERMÉSZETES FIZIKAI NÖVEKEDÉS 140

ABSZTRAKT KOMPLEX RENDSZER 134-141

ABSZTRAKT KOMPLEX RENDSZER EMBERI

TEST 136-137, 140-141

ABSZTRAKT KOMPLEX RENDSZER

ÉPÜLET 119-122, 137-138, 141, 233-234

ABSZTRAKT KOMPLEX RENDSZER FIZIKAI

KOMPLEX SZERKEZET (TÁRGY) 121-122,  
126, 233

ABSZTRAKT KOMPLEX RENDSZER GÉP

138-141, 234

ABSZTRAKT KOMPLEX RENDSZER NÖVÉNY

109-112, 115, 122, 126, 140-141

ABSZTRAKT (KOMPLEX) RENDSZER

LÉTREHOZÁSA ÉPÍTÉS 121, 126

ALAP NAGY LÁNC 133-134, 136

(*Lásd még:* LÉTEZÉS NAGY LÁNCA)

ÁLLAM (ORSZÁG) EGY EMBERI LÉNY 71-73

ÁLLAPOTOK HELYEK 179

ÁLTALÁNOS SPECIFIKUS 54-55, 87

ALVÁS (FIZIKAI) TEHETETLENSÉG 65

ANGOL TELEPESEK ÉRKEZÉSE ÉSZAK-AME-

RIKÁBA A ZSIDÓK ÉRKEZÉSE EGYIP-

TOMBÓL AZ ÍGÉRET FÖLDJÉRE 73, 78

AUTÓ SZERETŐ 70

### **B**ARÁTSÁG TŰZ 194

BARÁTSÁGTALAN HIDEG (JEGES) 130, 133

BELSŐ A KÜLSŐ 219

BETEGSÉG LEFELÉ IRÁNYULTSÁG 89

BOLDOGSÁG ÉLETERŐ/ELLENFÉL/FEL-

EMELKEDÉS/FÉNY/FOGLYUL EJTETT

ÁLLAT/KELLEMES FIZIKAI ÉRZET/

MÁMOR/MENNYORSZÁG/ŐRÜLET/

TERMÉSZETI ERŐ 96-100, 117, 130, 133,

167-169, 181, 188

BOLDOGSÁG EGY TARTÁLYBAN LÉVŐ

(FORRÓ) FOLYADÉK 97, 169, 188

BOLDOGSÁG FELFELÉ IRÁNYULTSÁG

96-97, 168, 188

### **C**ÉL ELÉRÉSE EVÉS 72

CÉLOK ÚTI CÉLOK 82, 87, 89, 106, 179-180

### **C**SELEKVÉS ÖNERŐBŐL VÉGZETT MOZGÁS

71, 130, 143, 151, 160, 179

### **D**ÜH AZ ÉRZELMEK TARTÁLYA/ELLENFÉL

A HARCBA/FIZIKAI KELLEMETLENSÉG/

OKOZÁSA SÉRTÉS/ŐRÜLET/TEHER/

TERMÉSZETI ERŐ/VESZÉLYES ÁLLAT

184, 188-189, 196

DÜH A HARÁBAN VAN 188

DÜH A SZÍVBEN VAN 188

DÜH EGY (NYOMÁS ALATT LÉVŐ)

TARTÁLYBAN LÉVŐ FORRÓ FOLYADÉK

70, 83, 107-109, 115, 169-178, 181, 184,

188, 190-191, 193-194, 196, 207, 232-233,

239-242

DÜH HÓ (FORRÓSÁG) 83, 161, 184

DÜH TÚLZOTT MÉRTÉKŰ CSI 172-173

DÜH TŰZ 83, 184, 188, 204-208

DÜH VIHAR 41, 184

**EGÉSZSÉG FELFELÉ IRÁNYULTSÁG** 89  
**ELADÓ ÁRUK EMBEREK** 71  
**ELEMZÉS BONCOLÁS** 161  
**ÉLET EGY ÉRTÉKES TULAJDON** 64  
**ÉLET EGY JÁTÉK** 57, 87  
**ÉLET EGY NAP** 72  
**ÉLET EGY KÜZDELEM** 59  
**ÉLET EGY SZERENCSEJÁTÉK** 83-84, 87  
**ÉLET EGY TÖRTÉNET** 76  
**ÉLET EGY TÜKÖR** 48  
**ÉLET EGY TŰZ** 71, 204  
**ÉLET EGY UTAZÁS** 20, 25, 28, 46-47, 54,  
 61-62, 69, 72, 76, 82, 89, 114  
**ÉLETTELEN TÁRGYAK EMBEREK** 70  
**ELME EGY GÉP** 134  
**ELME EGY TARTÁLY** 85, 205  
**ELME EGY TÖRÉKENY TÁRGY** 91  
**ELME TEST** 219-221  
**ELMÉLETEK ÉPÜLETEK** 21, 29, 46, 95,  
 118-119, 126-127  
*(Lásd még: ÉPÜLET; ÉRVELÉS ÉPÜLET)*  
**ELNÖKVÁLASZTÁS VERSENY** 73-74  
**EMBEREK ÁLLATOK** 132-133  
**EMBEREK HALAK** 59  
**EMBEREK NÖVÉNYEK** 57, 64, 107, 229, 231  
**EMBERI ÉLET EGY NAP** 25  
**EMBERI ÉLET UTAZÁS** 20, 25, 28, 46-47, 54,  
 61, 69, 72, 76, 82, 89, 114  
**EMBERI ELME AZ EMBERI TEST** 42  
**EMBERI ELME EGY GÉP** 15, 50, 130  
**EMBERI TEST EGY GÉP** 35  
**EMBERI TULAJDONSÁGOK ÉLETTELEN**  
**DOLGOK TULAJDONSÁGAI** 133  
**EMBERI VISELKEDÉS ÁLLATI**  
**VISELKEDÉS** 130, 132-133  
**ÉPÜLET ÉLET/ÉRVELÉS/KAPCSOLATOK/**  
**KARRIER/RENDSZEREK/TÁRSADALOM/**  
**VITA** 118-122, 126, 134  
**ERÉNY ERŐ (GONDOSKODÁS)** 74-75  
**ERKÖLCSÖS TISZTA** 211-212  
**ERKÖLCSTELEN PISZKOS** 212  
**ERŐFORRÁSOK ÉTELEK** 72  
**ÉRZELEM HŐ (TŰZ)** 122-126, 163  
**ÉRVELÉS (VITA) ÉPÜLET/TARTÁLY/UTAZÁS**  
 92-93, 95-96, 117, 126-127, 161

**ÉRVELÉS HÁBORÚ** 20, 46, 54, 86, 117, 162-163  
**ÉRVENYESSÉG (FENNÁLLÁS) ÁLLVA**  
**MARADÁS** 95, 121  
**ESEMÉNYEK CSELEKVÉSEK** 54-55, 64, 66, 229  
**ESEMÉNYEK NAGY, MOZGÓ TÁRGYAK** 72,  
 179-180  
**ESEMÉNYSTRUKTÚRA** 131, 141-146,  
 179-181, 239

**FEJLŐDÉS ELŐRE IRÁNYULÓ MOZGÁS** 144  
**FÉLELEM HIDEG** 83

**GAZDASÁGI RENDSZEREK ÉPÜLETEK**  
 118-122, 126, 130, 134  
**GONDOLATOK ÉTELEK** 21, 46, 54, 84-85, 151  
**GONDOLATOK TÁRGYAK** 85

**HALADÁS MOZGÁS** 130  
*(Lásd még: REMÉLT HALADÁS*  
*A MENETREND BETARTÁSA)*  
**HALÁL ELUTAZÁS** 57  
**HALÁL JÁTSZÓTÁRS** 63  
**HATÁS EREJE A KÖZELSÉG** 222

**IDŐ MOZGÁS** 48-49, 162  
**IDŐ MOZGÓ TÁRGY (IDŐ MÚLÁSA EGY**  
**TÁRGY MOZGÁSA)** 49, 72-73  
**IDŐ MÚLÁSA A MEGFIGYELŐ MOZGÁSA** 49  
**INTENZITÁS HŐ (TŰZ)** 122-127, 218  
**IRÁNYÍTÁS FELFELÉ IRÁNYULTSÁG** 211  
**IRÁNYÍTÁS KÉZBEN TARTÁS** 211  
**IRÁNYÍTHATATLAN ESEMÉNYEK NAGY**  
**MOZGÓ TÁRGYAK** 72  
**ISTEN FENT VAN** 70

**JELENTŐS NAGY** 70

**KAPCSOLATOK NÖVÉNYEK** 130, 134  
**KARRIER ÉPÜLET** 130, 134  
**KARRIER FELFELÉ IRÁNYULÓ MOZGÁS** 216  
**KARRIER UTAZÁS** 218  
**KÉPZELET TŰZ** 204-205  
**KEVESEBB LEFELÉ IRÁNYULTSÁG** 81  
**KITERJESZTETT NAGY LÁNC** 136, 140  
*(Lásd még: LÉTEZÉS NAGY LÁNCA)*

KOMMUNIKÁCIÓ EGY TARTÁLYBÓL  
EGY MÁSIKBA VALÓ GONDOLAT-  
TOVÁBBÍTÁS 85

KOMPLEX RENDSZEREK ÉPÜLETEK  
119-122, 137-138, 141, 233-234

KONFLIKTUS TŰZ 204-205

KONTROLL FELFELÉ IRÁNYULTSÁG 211

KÜLSŐ ESEMÉNYEK NAGY, MOZGÓ  
TÁRGYAK 72, 179-180

**LÉTEZÉS NAGY LÁNCA** 54, 130-134, 136,  
145-146, 239 (*Lásd még:* ALAP NAGY  
LÁNC; NAGY LÁNC; KITERJESZTETT  
NAGY LÁNC)

LELKESEDÉS TŰZ 205

LÉTREHOZÁS ÉPÍTÉS 122

LOGIKAI SZERKEZET FIZIKAI SZERKEZET 95

**MINŐSÉG MENNYISÉG** 75

MÓDSZEREK ÚTVONALAK 130, 144, 179

MOSÓPOR BARÁT 70

**NAGY LÁNC** 131, 133-134, 136, 141, 145-146,  
239 (*Lásd még:* LÉTEZÉS NAGY LÁNCA)

NEHÉZSÉGEK AKADÁLYOK 142, 179-180

**NYOMÁS ALATT LÉVŐ TARTÁLY**

*lásd:* TARTÁLY

**OKOZÁS ÁTADÁS** 113-114, 116, 222

OK (OKOZÁS) ERŐ 160, 179

OKOZÁS NEMZÉS 116

**ŐSZ HALÁL** 62

**POLITIKA HÁBORÚ** 73

POLITIKA ÜZLET 73

POLITIKAI CÉLOK ÚTI CÉLOK 106

**REMÉLT HALADÁS A MENETREND**  
BETARTÁSA 179-180

**SPORT HÁBORÚ** 86

STABILITÁS FIZIKAI ERŐ 122

**SZERELEM BETEGSÉG/JÁTÉK/**

MŰALKOTÁS/ŐRÜLET/TERMÉSZETI-  
FIZIKAI ERŐ/VARÁZSLAT 47-48

SZERELEM (SZEXUÁLIS VÁGY) ÉHSÉG 162,  
187

SZERELEM (FIZIKAI) EGYSÉG 47, 62, 70, 86,  
195, 200

SZERELEM HÁBORÚ 47, 63

SZERELEM KÖTELÉK (KÖZELSÉG) 70, 86

SZERELEM (SZERETET) TÁPLÁLÉK 93-94,  
103

SZERELEM (A SZEXUÁLIS VÁGY) TŰZ 47,  
69-70, 89, 103, 194, 204-207

SZERELEM UTAZÁS 21, 22-23, 46-47, 60, 63,  
89, 103, 151

SZERELEM ÜZLET (KERESKEDELMI  
TRANZAKCIÓ) 47, 195

SZERELEMBE ESÉS FIZIKAI ESÉS 69

SZERELMESEK HÉJÁK 63

SZEXUÁLISAN VONZÓ NŐ MACSKA 130,  
132-133

SZITUÁCIÓ TŰZ 126

SZOCIÁLIS VILÁG FIZIKAI VILÁG 219

SZOMORÚSÁG TERMÉSZETI ERŐ 103-104

**TÁNC SZEX** 89

TÁRSADALMI SZERVEZŐDÉSEK NÖVÉNYEK  
23-24, 46, 130, 134, 151

TÁRSADALOM (NEMZET) CSALÁD 73, 75

TÁRSADALOM EGY GÉP 130, 134

TÁRSADALOM EMBER 73, 134, 136

TARTÁLY *lásd:* DŰH EGY TARTÁLYBAN  
LÉVŐ FORRÓ FOLYADÉK

TEA ABLAKÍZŰ 60

TERVEK *lásd:* CÉLOK ÚTI CÉLOK

TEST AZ ÉRZELMEK TARTÁLYA 188

TÖBB FELFELÉ IRÁNYULTSÁG 81-82,  
162-163, 216, 218

TÖRTÉNELMI VÁLTOZÁS A TUDATLANSÁG  
ÁLLAPOTÁBÓL A TUDÁS ÁLLAPOTÁBA  
VEZETŐ ÚT 71

TUDÁS LÁTÁS 71, 161, 220

TŰZ EGY ÉHES ÁLLAT 35

**VÁGY ÉHSÉG** *lásd:* SZERELEM ÉHSÉG  
VÁLLALAT EMBER 130, 134, 136  
VÁLTOZÁS MOZGÁS 130, 133, 141, 162, 179

VIHAR DÜH (DÜHÖS EMBER) 41  
VITA *lásd:* ÉRVELÉS

## Metonímiák

**ALKOTÓ AZ ALKOTÁS HELYETT** 148, 151,  
154, 158

ÁLLAPOT A CSELEKVŐ HELYETT 218

ANYAG A BELŐLE FELÉPÜLŐ TÁRGY  
HELYETT 156

**BIRTOK A BIRTOKOS HELYETT** 159  
BIRTOKOS A BIRTOK HELYETT 159

**CSELEKVÉS IDEJE A CSELEKVÉS HELYETT**  
149  
CSELEKVÉS MÁSVALAMI HELYETT  
157-158, 164

**EGÉSZ A RÉSZ HELYETT** 149, 151, 154-155,  
218

ELŐÁLLÍTÁSI HELY A TERMÉK HELYETT  
149, 158

ELŐFELTÉTEL A LÉTREJÖVŐ ESEMÉNY  
HELYETT 161-162

ÉRZELEM MÁSVALAMI HELYETT 217-218  
ESEMÉNY RÉSZE AZ EGÉSZ ESEMÉNY  
HELYETT 156

ESZKÖZ A CSELEKVÉS HELYETT 149, 151,  
210

ESZKÖZ AZ IRÁNYÍTÁS HELYETT 211

**HANG AZ AZT ELŐIDÉZŐ ESEMÉNY  
HELYETT** 158

HATÁS AZ OK HELYETT 149, 151, 158,  
160-161, 218, 230

HELY AZ AZON A HELYEN TARTÓZKODÓ  
EMBEREK HELYETT 65, 159

HELY AZ OTT ELŐÁLLÍTOTT TERMÉK  
HELYETT 158

HELY AZ ESEMÉNY (CSELEKVÉS) HELYETT  
148

HELY AZ INTÉZMÉNY HELYETT 148, 151

**IRÁNYÍTÓ AZ IRÁNYÍTOTT HELYETT** 148,  
151, 158

IRÁNYÍTOTT AZ IRÁNYÍTÓ HELYETT 158

**KATEGÓRIA A KATEGÓRIA EGY TAGJA  
HELYETT** 156

KATEGÓRIA EGY TAGJA A KATEGÓRIA  
HELYETT 156, 160

KÉZ A TEVÉKENYSÉG HELYETT 210-212

KÉZ AZ EMBER HELYETT 210

KÉZ AZ IRÁNYÍTÁS HELYETT 210-211

**OK AZ OKOZAT (HATÁS) HELYETT** 158,  
163, 218

OKOZAT (HATÁS) AZ OK HELYETT 148,  
151, 158, 160-161, 218

**RÉSZ AZ EGÉSZ HELYETT** 149, 154-155,  
163-164

**SZAVAK AZ ÁLTALUK KIFEJEZETT  
FOGALMAK HELYETT** 153

SZERELEM MÁSVALAMI HELYETT 217-218

**TARTÁLY A TARTALOM HELYETT** 159  
TÁRGY A TÁRGYAT HASZNÁLÓ EGYÉN  
HELYETT 159

TÁRGY AZ ÓT ALKOTÓ ANYAG HELYETT  
156

TARTALOM A TARTÁLY HELYETT 159

TESTHŐMÉRSÉKLET A DÜH HELYETT  
161, 163

TESTRÉSZ AZ EMBER HELYETT 148

TULAJDONSÁG A TÁRGY HELYETT 221

**ÚTI CÉL A MOZGÁS HELYETT** 149

**VÁROS A LAKÓI HELYETT** 65